

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ TÂY NINH
TỈNH TÂY NINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 47/2019/QĐST - DS

Thành phố Tây Ninh, ngày 28 tháng 5 năm 2019

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

- Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;
- Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 20 tháng 5 năm 2019 về việc các đương sự thỏa thuận với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 121/2019/TLST - DS ngày 01 tháng 4 năm 2019 về việc “*Tranh chấp dân sự về Hợp đồng vay tài sản*”.

XÉT THẤY

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Hồng N, sinh năm: 1979;

Địa chỉ cư trú: Ấp T, xã Đ, huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh.

Đại diện theo ủy quyền: Anh Võ Minh T, sinh năm: 1987;

Địa chỉ: Ấp L, xã N, huyện Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh.

Bị đơn: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm: 1963;

Địa chỉ cư trú: Ấp B, xã M, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1 Bà Nguyễn Thị H có nghĩa vụ trả cho bà Nguyễn Thị Hồng N số tiền 30.450.000 (ba mươi triệu bốn trăm năm mươi ngàn) đồng. Ghi nhận bà N không yêu cầu tính lãi.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của bà N cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bà H còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành theo lãi suất quy định tại Khoản 2, Điều 468 Bộ luật Dân sự 2015.

2.2 Về án phí dân sự sơ thẩm:

- Bà Nguyễn Thị H phải chịu số tiền 761.250 đồng (bảy trăm sáu mươi một ngàn hai trăm năm mươi đồng).

- Bà Nguyễn Thị Hồng N không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm. Chi cục thi hành án Dân sự thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh hoàn trả cho bà Nguyễn Thị Hồng N số tiền 761.000 đồng (bảy trăm sáu mươi một ngàn) đồng tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số 0006775 ngày 01-4-2019.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Trường hợp Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Phòng KTNV – TAND tỉnh TN;
- VKSND TP Tây Ninh;
- Chi cục THADS.TP Tây Ninh;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Nguyễn Như Sơn

